N S E R I E S TIGER KING MURDER, MAYHEM AND MADNESS

Français

Créé par

Rebecca Chaiklin | Eric Goode

EPISODE 1.03

"The Secret"

Un incident dans le passé de Carole la jette sous un jour suspect, et alors qu'elle maintient son innocence, Joe est trop heureux de la pointer du doigt.

Écrit par:

Rebecca Chaiklin | Eric Goode

Réalisé par:

Rebecca Chaiklin | Eric Goode

Date de la première:

20.03.2020

NOTE: This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for <u>your entertainment, convenience, and study</u>. This version may not be *exactly* as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

Membres de la distribution

_		
Bhagavan Antle		Self - Myrtle Beach Safari
Carole Baskin		Self - Big Cat Rescue
Howard Baskin		Self - Big Cat Rescue
Bobbie Cooper		(archive footage)
Gladys Lewis Cross		Self - Don's Ex-Wife
Joe Exotic		Self - G.W. Zoo
Kenny Farr		Self - Don's Handyman
Joseph Fritz		Self - Don's Attorney
Dennis Hill		Self - Former Exotic Animal Owner
Rick Kirkham		Self - Producer, Joe Exotic T.V.
Don Lewis		Self - Carole's Late Husband (archive
footage)		
Dale Lively		Self - Don's Mechanic
Dale Lively John Marsicano		Self - Don's Mechanic Self - Lead Homicide Detective
-		
John Marsicano		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue
John Marsicano Mark McCarthy		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant Self - Carole's Daughter
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen Jamie Murdock		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen Jamie Murdock Gale Rathbone		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant Self - Carole's Daughter Self - Don's Daughter Self - Don's Daughter
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen Jamie Murdock Gale Rathbone Lynda Sanchez		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant Self - Carole's Daughter Self - Don's Daughter Self - Don's Daughter Self - Former Volunteer, Big Cat Rescue
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen Jamie Murdock Gale Rathbone Lynda Sanchez Debra Sandlin		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant Self - Carole's Daughter Self - Don's Daughter Self - Don's Daughter Self - Former Volunteer, Big Cat Rescue
John Marsicano Mark McCarthy Anne McQueen Jamie Murdock Gale Rathbone Lynda Sanchez Debra Sandlin Vernon Stairs		Self - Lead Homicide Detective Self - Former Employee, Mario Tabraue Self - Don's Executive Assistant Self - Carole's Daughter Self - Don's Daughter Self - Don's Daughter Self - Former Volunteer, Big Cat Rescue Self - Carole's Father Self - Don's Business Associate

1 00:00:14,556 --> 00:00:15,849 Quelle histoire.

2 00:00:16,808 --> 00:00:19,144 On a du mal à y croire.

3 00:00:19,227 --> 00:00:22,981 Les gens ont toujours du mal à y croire.

4
00:00:23,064 --> 00:00:27,068
C'était il y a 20 ans. Des meurtres si vieux ne sont pas résolus.

5 00:00:27,152 --> 00:00:28,737 TAMPA, FLORIDE

6 00:00:29,988 --> 00:00:33,658 Tout a commencé quand Carole Baskin...

> 7 00:00:33,742 --> 00:00:37,120 Carole Lewis à l'époque, était mariée à Don Lewis.

8 00:00:39,414 --> 00:00:42,375 J'avais vu Don Lewis environ un mois...

> 9 00:00:42,459 --> 00:00:43,752 RÉSERVE NATURELLE MCCARTHY

10 00:00:43,835 --> 00:00:45,336 ...avant sa disparition.

11 00:00:46,254 --> 00:00:49,507 Il m'a dit qu'il pensait que sa vie était en danger.

12 00:00:51,051 --> 00:00:54,304 Il y a tellement de rebondissements dans cette histoire,

13 00:00:55,055 --> 00:00:58,266 qu'on pourrait faire un roman de ce qui a mal tourné...

14 00:00:58,308 --> 00:00:59,309 RÉSERVE NATUREL

15 00:00:59,350 --> 00:01:00,310 ...et des mensonges.

16 00:01:01,102 --> 00:01:05,190 Il y a des preuves indirectes que quelqu'un a fait du mal à Don.

00:01:07,692 --> 00:01:09,569 LE MYSTÈRE ENTOURE L'HOMME DISPARU

18 00:01:09,652 --> 00:01:13,448 Beaucoup de rumeurs circulaient comme quoi Carole a joué un rôle,

00:01:15,533 --> 00:01:17,327 mais personne pour le prouver.

20 00:01:23,333 --> 00:01:27,337 LE SECRET

21 00:01:33,134 --> 00:01:35,804 Rien n'arrive par hasard.

22 00:01:36,304 --> 00:01:39,349 Tout arrive

23 00:01:39,432 --> 00:01:42,936 afin que nous devenions la meilleure version de nous-même.

24 00:01:43,019 --> 00:01:47,524 Je ne regrette rien de ce que j'ai vécu.

> 25 00:01:48,108 --> 00:01:51,945 Je ne serais pas là aujourd'hui à faire ce que je fais...

00:01:52,028 --> 00:01:57,242 sans tout ce qu'il m'est arrivé au cours de ma vie.

27

00:02:07,502 --> 00:02:09,754 Le dernier jour où j'ai vu Don,

28

00:02:10,463 --> 00:02:12,423 il m'a dit en avoir fini avec elle...

29

00:02:12,465 --> 00:02:13,716 EX-FEMME DE DON

30

00:02:13,758 --> 00:02:15,009 qu'il allait divorcer,

31

00:02:15,093 --> 00:02:19,973 qu'elle avait gâché sa vie et qu'elle était très dangereuse.

32

33

34

00:02:28,940 --> 00:02:31,734 Il m'a dit qu'il allait dire à Carole...

35

00:02:31,818 --> 00:02:33,361 ASSOCIÉ DE DON

36

00:02:33,444 --> 00:02:34,904 qu'il voulait divorcer.

37

00:02:38,867 --> 00:02:40,493 Et je ne l'ai jamais revu.

00:02:45,665 --> 00:02:49,210
J'étais superviseur
responsable des homicides

39

00:02:49,294 --> 00:02:52,172 au bureau du shérif de Hillsborough, à Tampa, en Floride,

40

00:02:52,255 --> 00:02:55,008 qui s'occupe aussi des personnes disparues.

41

00:02:55,091 --> 00:02:56,176 INSPECTEUR DE LA CRIM'

42

00:02:57,927 --> 00:03:02,891 Le cas de Don Lewis s'est présenté comme un cas typique d'adulte disparu.

43

00:03:05,351 --> 00:03:07,770

Dans toute enquête de personne disparue,

44

00:03:07,854 --> 00:03:09,856 on se dit "Les choses vont s'arranger,

45

00:03:09,939 --> 00:03:12,567 il a dû partir sans rien dire à personne."

46

00:03:14,986 --> 00:03:18,072 Cependant, je dirais que dès les deux premières semaines,

47

00:03:18,156 --> 00:03:23,661 les inspecteurs commençaient à suspecter un acte criminel,

48

00:03:24,204 --> 00:03:26,539 encore inexplicable à ce moment-là.

49

00:03:27,332 --> 00:03:30,501 Il faut des seaux de paille pour qu'ils ne puissent pas sortir.

00:03:30,585 --> 00:03:31,920 DÉFUNT MARI DE CAROLE

51

00:03:32,503 --> 00:03:34,589 On va nourrir quatre petits.

52

00:03:34,881 --> 00:03:38,134 J'ai rencontré Don en janvier 1981.

53

00:03:38,218 --> 00:03:39,844 J'avais 20 ans.

54

00:03:40,595 --> 00:03:41,971 Et lui avait quel âge ?

55

00:03:42,305 --> 00:03:45,391
Il avait 22 ans de plus que moi donc il avait 42 ans.

56

00:03:45,808 --> 00:03:47,977 Elle est juste jalouse.

57

00:03:48,519 --> 00:03:51,940 Comprenez que Don Lewis était marié avec des enfants.

58

00:03:52,023 --> 00:03:55,860 Il arrivait du Nebraska, je crois.

59

00:03:58,071 --> 00:04:01,449
Un soir, il voit une jeune fille
marcher en pleurant...

60

00:04:01,532 --> 00:04:03,034 16 ANS AVANT LA DISPARITION

61

00:04:03,117 --> 00:04:05,453 et Don Lewis s'est arrêté pour l'aider.

62

00:04:05,536 --> 00:04:08,790 Je m'étais disputée avec mon premier mari.

00:04:09,999 --> 00:04:13,503

Je lui avais jeté

une patate depuis la cuisine

64

00:04:13,586 --> 00:04:16,256 et dans la salle à manger pour pouvoir sortir.

65

00:04:17,173 --> 00:04:19,550 Je gère le stress comme les félins.

> 66 --> 00:

00:04:19,634 --> 00:04:21,970 Je m'agite.

67

00:04:22,053 --> 00:04:24,847 Je me souviens que Don s'est arrêté

68

00:04:24,931 --> 00:04:27,809 et m'a demandé de monter dans sa voiture, et j'ai dit non.

69

00:04:28,810 --> 00:04:30,853 La troisième fois qu'il s'est arrêté,

70

00:04:30,937 --> 00:04:34,482 il avait une arme sur le siège avant de sa voiture.

71

00:04:35,733 --> 00:04:38,111 Et il a dit : "Tu peux tenir en joue,

72

00:04:38,194 --> 00:04:40,029 j'ai besoin de parler à quelqu'un."

73

00:04:40,113 --> 00:04:44,659

Je l'ai donc tenu en joue,
on a fait un tour et il a parlé.

74

00:04:48,246 --> 00:04:50,540 Et j'ai passé la nuit avec lui.

00:04:52,917 --> 00:04:55,753

Don Lewis a abandonné
sa femme et ses enfants

76

00:04:55,837 --> 00:04:58,840 parce qu'il est tombé amoureux de la jeune blonde

77

00:04:59,424 --> 00:05:00,633 appelée Carole.

7.8

00:05:02,051 --> 00:05:04,679
Il m'a dit qu'il l'avait rencontrée.

79

00:05:05,722 --> 00:05:10,518 J'étais sous le choc car je l'adorais.

80

00:05:11,811 --> 00:05:14,814

Je lui avais dit que
je l'aimerais jusqu'à ma mort,

81

00:05:14,897 --> 00:05:16,482 mais c'était fini.

82

00:05:18,735 --> 00:05:20,403 Il l'appelait son ange,

83

00:05:21,154 --> 00:05:23,531 et je lui ai dit :

84

00:05:24,449 --> 00:05:27,994 "C'est un ange envoyé de l'enfer. Un jour, tu verras."

85

00:05:38,254 --> 00:05:42,133 Au début, on a pensé que cela marcherait.

86

00:05:42,216 --> 00:05:44,093 J'aimais bien Carole, 00:05:44,635 --> 00:05:46,763 J'aimais beaucoup Carole

88

00:05:46,846 --> 00:05:50,391 mais Don n'était pas un homme facile.

89

00:05:50,475 --> 00:05:51,934 ASSISTANTE DE DON

90

00:05:52,018 --> 00:05:55,855

Don était millionnaire,

multi-millionnaire.

91

00:05:55,938 --> 00:05:58,566 Et il n'aimait pas qu'elle dépense son argent.

92

00:05:58,649 --> 00:06:00,276 Elle était très ambitieuse.

93

00:06:00,360 --> 00:06:02,653 Elle avait des rêves et des ambitions,

94

00:06:02,737 --> 00:06:07,033 et elle ne voulait pas rester dans la rue la nuit.

95

00:06:07,825 --> 00:06:09,285 J'ai obtenu son journal.

96

00:06:09,369 --> 00:06:10,787 J'ai tout.

97

00:06:11,829 --> 00:06:12,997 Bonsoir.

98

00:06:13,331 --> 00:06:16,417 Bienvenue dans le chapitre 6 de l'épopée de Carole.

99

00:06:16,751 --> 00:06:18,252 Ce soir,

00:06:18,336 --> 00:06:21,047 nous avons reçu par la poste...

101

00:06:22,382 --> 00:06:23,800 le journal intime de Carol.

102

00:06:23,883 --> 00:06:27,929
"Il a dit vouloir être aimé
 pour ce qu'il était,

103

00:06:28,012 --> 00:06:30,348 et que les femmes savaient combien il était riche.

104

00:06:30,431 --> 00:06:33,768

Il ne saurait jamais si elles l'aimaient pour lui ou son argent."

105

00:06:34,685 --> 00:06:37,105 Don est parti de rien.

106

00:06:38,564 --> 00:06:42,527 En regardant Don, on ne se doutait pas

107

00:06:42,610 --> 00:06:45,738 qu'il avait amassé une telle richesse.

108

00:06:47,782 --> 00:06:49,951 On ne le voyait jamais bien habillé.

109

00:06:50,034 --> 00:06:51,994 Il portait un jean et un t-shirt,

110

00:06:53,538 --> 00:06:55,915 mais il avait un billet de 500 dans la poche...

111

00:06:55,998 --> 00:06:56,999 MÉCANICIEN DE DON 112 00:06:57,333 --> 00:06:59,001 car il le pouvait.

113

00:07:01,379 --> 00:07:08,052

Il avait la main verte pour l'argent,
car pratiquement tout ce qu'il touchait,

114 00:07:08,469 --> 00:07:09,846 se transformait en argent.

115 00:07:12,223 --> 00:07:14,559 J'ai travaillé pour Don pendant 15 ans...

> 116 00:07:14,642 --> 00:07:15,685 HOMME À TOUT FAIRE DE DON

117 00:07:15,768 --> 00:07:17,437 mais je le connaissais avant ça.

118
00:07:18,729 --> 00:07:21,774
Il fallait le connaître
pour connaître ses propriétés.

119 00:07:22,775 --> 00:07:26,112 Il aimait cacher ses affaires et son argent.

120 00:07:26,195 --> 00:07:29,031 Il cachait et enterrait des lingots d'or.

> 121 00:07:29,115 --> 00:07:32,743 Don ne voulait pas qu'on sache ce qu'il valait

122 00:07:32,827 --> 00:07:36,247 mais je dirais que sa fortune était estimée à...

123 00:07:37,123 --> 00:07:39,542 20 millions ? Peut-être plus.

124

00:07:39,625 --> 00:07:41,961 Je crois que c'était plus proche

125

00:07:42,044 --> 00:07:45,214 de sept à sept millions et demi de dollars.

126

00:07:45,298 --> 00:07:48,593

Personne ne le savait,
mais on m'a dit cinq à dix millions.

127

00:07:48,676 --> 00:07:49,844 AVOCAT DE DON

128

00:07:49,927 --> 00:07:52,346 En tant qu'avocat, je savais ce qu'il faisait.

129

00:07:52,430 --> 00:07:54,307 Je savais beaucoup de choses.

130

00:07:55,475 --> 00:07:58,436

Don avait de l'argent
quand il a rencontré Carole.

131

00:07:58,519 --> 00:08:00,521 Carole n'avait presque rien.

132

00:08:00,605 --> 00:08:02,482 Il avait ce qu'elle n'avait pas.

133

00:08:03,065 --> 00:08:05,735 Tu t'amuses bien ?

134

00:08:08,446 --> 00:08:12,074 Enfant, mes parents étaient des gens ordinaires.

135

00:08:12,158 --> 00:08:14,160 On vivait dans des mobil-homes.

136

00:08:21,042 --> 00:08:24,879

J'ai pris conscience de combien on était pauvres à l'adolescence.

137

00:08:31,594 --> 00:08:34,889 J'ai été violée au couteau par trois hommes

138

00:08:34,972 --> 00:08:37,808 qui vivaient de l'autre côté de la rue quand j'avais 14 ans.

139

00:08:41,771 --> 00:08:44,690 Ma famille étaient chrétiens

140

00:08:44,774 --> 00:08:48,653 et croyaient que si une femme était victime de viol,

141

00:08:48,736 --> 00:08:50,988 elle l'avait forcément cherché.

142

 $00:08:52,823 \longrightarrow 00:08:54,909$ J'ai quitté la maison à l'âge de 15 ans.

143

00:08:56,035 --> 00:08:59,372 J'ai épousé Michael quand j'avais 17 ans.

144

00:09:00,289 --> 00:09:03,751 Il était le père de Jamie et il était extrêmement violent,

145

00:09:03,834 --> 00:09:09,674 mais l'idée de le quitter et d'élever un enfant seule me terrifiait.

146

00:09:11,133 --> 00:09:13,970 J'avais 20 ans quand j'ai rencontré Don

147

00:09:14,512 --> 00:09:17,181 et 24 ans quand j'ai quitté mon mari.

148

00:09:19,433 --> 00:09:22,019

Don était fasciné par les animaux,

149

00:09:22,103 --> 00:09:23,646 donc on formait une super équipe.

150

00:09:24,355 --> 00:09:26,857
Il était plutôt collectionneur d'animaux.

151

00:09:27,358 --> 00:09:30,653 Il aimait l'idée d'avoir plein d'animaux différents.

152

00:09:30,736 --> 00:09:31,904 FILLE DE CAROLE

153

00:09:33,573 --> 00:09:34,657 Tu vois ?

154

00:09:34,740 --> 00:09:39,161
Il s'entend avec les autres félins,
mais il n'aime pas les gens.

155

00:09:41,539 --> 00:09:45,960 Ils ont commencé par les ventes d'animaux exotiques.

156

00:09:47,587 --> 00:09:51,048 On a commencé en 1992 avec l'achat d'un lynx roux,

157

00:09:51,132 --> 00:09:54,218 condamné par des taxidermistes lors d'une vente aux enchères.

158

00:09:54,510 --> 00:09:58,681 L'année suivante, nous avons acheté 56 lynx à un élevage de visons.

159

00:09:58,764 --> 00:10:00,850 L'année suivante, 28 autres lynx.

160

00:10:00,933 --> 00:10:03,311

L'année suivante, 22 autres lynx.

161 00:10:03,394 --> 00:10:05,146 Et au final,

162

00:10:05,229 --> 00:10:08,774 il n'y avait plus d'élevages de visons aux États-Unis tuant des lynx.

163

00:10:10,610 --> 00:10:13,946 Voici Wildlife on Easy Street.

164

00:10:15,573 --> 00:10:18,993
Les visiteurs visitent le sanctuaire,
prennent des photos

165

00:10:19,076 --> 00:10:20,536 et nourrissent les félins.

166

00:10:21,120 --> 00:10:24,040 Quand ils ont lancé Wildlife on Easy Street,

167

00:10:24,915 --> 00:10:31,881 ils ont acheté, vendu et élevé des félins pendant des années.

168

00:10:31,964 --> 00:10:34,425 Je voudrais vous rappeler, Carole,

169

00:10:34,508 --> 00:10:37,470 que c'est vous qui avez dépensé 94 000 dollars

170

00:10:37,553 --> 00:10:40,306 afin de remplir votre ''sanctuaire''.

171

00:10:40,389 --> 00:10:42,308 Vous les gardez dans vos locaux,

172

00:10:42,391 --> 00:10:45,728 dites qu'ils sont maltraités

et mentez au public.

173

00:10:50,191 --> 00:10:54,779 J'ai vendu leur premier tigre à Don et Carole Lewis en 1995.

174

00:10:54,862 --> 00:10:56,447 ANCIEN PROPRIÉTAIRE D'ANIMAUX EXOTIQUES

175

00:10:56,530 --> 00:10:59,575

Ils sont venus en jet de Shelbyville.

176

00:11:00,451 --> 00:11:03,788
C'est comme ça que je les ai rencontrés.
Ils avaient l'air de gens bien.

177

00:11:05,414 --> 00:11:07,291 Je leur ai montré Scrappy,

178

00:11:07,375 --> 00:11:09,627 c'était un excellent petit tigre.

179

00:11:17,218 --> 00:11:21,013 C'est la VHS qu'elle a faite à l'époque.

180

00:11:21,097 --> 00:11:24,308 La dernière fois que je l'ai visionnée, c'était en 1996.

181

00:11:24,392 --> 00:11:26,394 Vous allez aimer.

182

00:11:28,104 --> 00:11:30,731 Nous sommes Don et Carole Lewis.

183

00:11:30,815 --> 00:11:33,776
On apprécie beaucoup
nos animaux exotiques.

184

 $00:11:33,859 \longrightarrow 00:11:38,155$ Tout au long de cette vidéo, on vous montrera comment on les prend à la mère,

185

00:11:38,572 --> 00:11:41,534 et comment on les acclimate à la vie sociale.

186

00:11:41,617 --> 00:11:44,995 Elle m'a appelé pour savoir comment élever des petits,

187

00:11:45,079 --> 00:11:47,206 car elle voulait faire une vidéo.

188

00:11:47,289 --> 00:11:49,542 Ils doivent être pris jeunes à la mère

189

00:11:49,625 --> 00:11:52,628 pour en faire des animaux de bonne qualité.

190

00:11:53,295 --> 00:11:56,507

Beaucoup de gens ne croient pas que c'est bien.

191

00:11:56,590 --> 00:11:59,885 d'élever des animaux exotiques comme des animaux domestiques.

192

00:11:59,969 --> 00:12:04,432 Au début des années 90, elle élevait et vendait des félins.

193

00:12:04,515 --> 00:12:07,143 Et c'est drôle,

194

00:12:07,226 --> 00:12:12,106

parce que ceux qui s'opposent à l'élevage
font souvent la même chose.

195

00:12:12,189 --> 00:12:15,985

Dans cette vidéo,

vous verrez qu'ils sont très heureux,

196 00:12:17,319 --> 00:12:18,988

et ils sont très amusant !

197

00:12:21,490 --> 00:12:25,119 On va sauter ce passage

car vous ne voulez pas entendre parler

198

00:12:25,202 --> 00:12:28,664
de tous les félins qu'ils ont achetés,
tous les chatons qu'ils ont élevés,

199

00:12:28,748 --> 00:12:32,084 et combien sont morts car ils ne savaient pas ce qu'ils faisaient.

200

00:12:34,336 --> 00:12:40,217 Carole n'aimait pas vendre les animaux

201

00:12:40,301 --> 00:12:43,679 et les faire reproduire et croiser.

202

00:12:46,182 --> 00:12:50,561 Carole voulait aimer ces animaux

203

00:12:51,437 --> 00:12:53,856 et il les voyait comme une affaire.

204

00:12:56,942 --> 00:13:02,239 Don et moi n'étions pas d'accord sur la conservation et l'élevage.

205

206

00:13:05,201 --> 00:13:07,703

Il allait au Costa Rica une fois par mois,

207

00:13:07,787 --> 00:13:09,747 et à chaque fois,

208

00:13:09,830 --> 00:13:14,293 je faisais venir le vétérinaire stériliser autant de félins que possible.

209

00:13:16,921 --> 00:13:18,297 Il aimait le Costa Rica

210

00:13:18,380 --> 00:13:19,673 ANCIENNE BÉNÉVOLE

211

00:13:19,757 --> 00:13:21,425 à cause du manque de réglementation.

212

00:13:21,509 --> 00:13:25,888 S'ils pouvaient y avoir ses félins, il serait libre de les élever.

213

00:13:27,306 --> 00:13:30,476 Était-ce ce que Carole voulait ?

214

00:13:31,644 --> 00:13:34,480 Apparemment non.
Ils se disputaient.

215

00:13:34,563 --> 00:13:36,982 Elle ne voulait pas y emmener les félins.

216

00:13:37,983 --> 00:13:41,320 C'est là qu'on a appris qu'ils ne s'entendaient pas bien.

217

00:13:43,113 --> 00:13:46,116
Il avait aussi une copine au Costa Rica...

218

00:13:47,535 --> 00:13:50,454 donc l'un

de leurs problèmes principaux était

010

00:13:50,955 --> 00:13:53,457 qu'elle n'était pas la seule dans sa vie.

220

00:13:55,000 --> 00:13:58,087

Elle pensait pouvoir le changer.

221

00:13:58,671 --> 00:14:01,048 Elle pensait être assez jolie,

222

00:14:01,131 --> 00:14:05,052 et assez jeune pour être tout ce dont il a besoin.

223

00:14:05,511 --> 00:14:08,055 Mais c'était impossible.

224

00:14:10,224 --> 00:14:11,767 Avait-il d'autres femmes ?

225

00:14:12,393 --> 00:14:13,811 Je m'en doutais.

226

00:14:13,894 --> 00:14:15,020 Je n'y ai pas assisté

227

00:14:15,104 --> 00:14:18,399
 mais j'en ai assez entendu
 pour penser que c'est vrai.

228

00:14:19,149 --> 00:14:20,734 Il aimait les femmes.

229

00:14:21,443 --> 00:14:24,822

Je l'imagine bien

avec deux ou trois femmes différentes.

230

00:14:27,324 --> 00:14:31,287 Don avait 17 ans et moi 14 quand on s'est mariés.

231

00:14:31,912 --> 00:14:35,624
Ma mère a dû signer les papiers,
tout comme sa mère,

232

00:14:35,708 --> 00:14:37,376 car il était trop jeune.

233 14·38 252 --> 00·14·3

00:14:38,252 --> 00:14:39,378 La vie était belle.

234

00:14:40,045 --> 00:14:44,717 Cela a mal tourné quand quelqu'un m'a appelé

235

00:14:44,800 --> 00:14:46,802 et m'a dit "J'ai vu Don avec untel."

236

00:14:46,886 --> 00:14:50,973 C'était un vrai problème, car il avait l'œil qui se ballade.

237

00:14:51,056 --> 00:14:53,559 On parle d'accro au sexe.

238

00:14:55,019 --> 00:14:58,397 Si mon père avait quelque chose, c'était ca.

239

00:15:00,149 --> 00:15:02,735
"Quel est ce besoin
que j'essaie de remplir

240

00:15:02,818 --> 00:15:04,820 avec cet homme venimeux ?

241

00:15:05,988 --> 00:15:08,532

Je me le demande,

mais je l'ignore toujours.

242

00:15:09,783 --> 00:15:11,160 Il est tout ce que j'ai connu,

243

00:15:11,243 --> 00:15:13,287 et c'est le seul homme que j'aie jamais aimé.

244

00:15:13,370 --> 00:15:15,748 J'espère que Jamie ne se retrouvera jamais

00:15:15,831 --> 00:15:20,544 dans une relation aussi perverse."

246

00:15:22,838 --> 00:15:25,674

Vers la fin,
je sais qu'ils parlaient de divorce.

247

00:15:27,051 --> 00:15:31,388

Je pense qu'il préparait ses biens

248

00:15:31,472 --> 00:15:35,059
afin qu'il puisse divorcer
 sans tout perdre,

249

00:15:35,142 --> 00:15:38,646 et je crois qu'il pensait qu'elle n'était avec lui

250

00:15:38,729 --> 00:15:41,398 que dans le seul but de récupérer son argent.

251

00:15:41,482 --> 00:15:44,693 C'est ce qu'il voulait protéger.

252

00:15:49,031 --> 00:15:51,992 Si Don Lewis avait divorcé de Carole,

253

00:15:53,035 --> 00:15:55,204 vu comme il travaillait,

254

00:15:55,287 --> 00:15:57,539 elle n'aurait rien eu.

255

00:15:58,374 --> 00:16:03,837 Elle aurait perdu les félins. Elle aurait perdu la maison et la voiture.

256

00:16:03,921 --> 00:16:06,006 Ça aurait été un coup fatal. 257 00:16:06,090 --> 00:16:08,342 Gentil chat.

258

00:16:09,551 --> 00:16:12,846
"Je l'ai écouté dire
que tout son argent était à lui

259

00:16:12,930 --> 00:16:18,018 et qu'il gagnait tout tout seul et qu'il avait tout apporté à ce mariage.

260

00:16:18,102 --> 00:16:20,521
J'aimerais qu'il y ait
une issue pour moi."

261

00:16:20,604 --> 00:16:23,691 Je dirais qu'elle a trouvé une issue, non ?

262

00:16:33,450 --> 00:16:36,704 Don a commencé à agir bizarrement,

263

 $00:16:36,787 \longrightarrow 00:16:40,666$ et un jour, il m'a apporté un papier.

264

00:16:41,041 --> 00:16:42,918
Il était dans une enveloppe et il a dit

265

00:16:43,002 --> 00:16:46,005 "Ramène-ça chez toi et garde-la.

266

00:16:46,088 --> 00:16:49,049 S'il m'arrive quelque chose, donne-la à la police."

267

00:16:49,758 --> 00:16:53,220 C'était une copie de l'injonction qu'il avait déposée.

268

00:16:53,303 --> 00:16:56,849 INJONCTION DE PROTECTION CONTRE VIOLENCE DOMESTIQUE

00:16:56,932 --> 00:16:58,642 "C'est la deuxième fois

270

00:16:58,726 --> 00:17:02,604 que Carole a menacé de me tuer sous le coup de la colère."

271

00:17:03,731 --> 00:17:05,858 "Carole et moi nous sommes disputés,

272

00:17:05,941 --> 00:17:08,986 et elle m'a ordonné de sortir ou elle me tuerait.

273

00:17:09,737 --> 00:17:14,450 Elle a un .45 revolver et elle a pris mon .357 et l'a caché. "

274

00:17:18,996 --> 00:17:24,043
Papa n'a jamais impliqué la loi dans quoique ce soit.

275

00:17:24,835 --> 00:17:26,920 Il refusait.

276

00:17:27,004 --> 00:17:29,631 Donc pour qu'il se rende là-bas,

277

00:17:29,715 --> 00:17:32,926 écrive ça et le présente devant un juge,

278

00:17:33,385 --> 00:17:35,888 c'était important, à mes yeux.

279

00:17:35,971 --> 00:17:39,391

Il ne ferait pas ça
à moins d'être à bout de nerfs

280

00:17:40,142 --> 00:17:41,518 pour sa sécurité...

00:17:42,853 --> 00:17:44,938 Mais on lui a refusé la protection.

282

00:17:46,148 --> 00:17:49,610
Cela ne montre ni harcèlement,
 ni coups, ni rien du tout.

283

284

00:17:51,320 --> 00:17:53,572 et ça ne suffit pas pour obtenir une injonction.

285

00:17:53,655 --> 00:17:55,532 Vous pensez donc que ça a été refusé ?

286

00:17:55,616 --> 00:17:57,076 Je le sais.

287

00:17:57,201 --> 00:17:59,578 - Mais...

- Cela n'aurait jamais marché.

288

00:17:59,661 --> 00:18:02,498 Ce qui est suspect, c'est "elle a menacé de me tuer."

289

00:18:02,581 --> 00:18:05,584 Ça ne suffit pas pour obtenir une injonction ?

290

00:18:05,667 --> 00:18:06,710 Liberté d'expression.

291

00:18:06,794 --> 00:18:09,088 On ne restreint pas la liberté d'expression,

292

00:18:09,171 --> 00:18:10,631 on la punit après.

00:18:11,799 --> 00:18:14,885

Je suis sûre que c'était considéré comme du ouï-dire,

294

00:18:14,968 --> 00:18:18,388 mais cela s'est passé en juin et il a disparu en août.

295

00:18:28,524 --> 00:18:31,110
Un millionnaire local
disparaît sans laisser de trace,

296

00:18:31,193 --> 00:18:32,945 mais s'est-il enfui ?

297

00:18:33,028 --> 00:18:35,656 Ou a-t-il subit un sort plus sinistre ?

298

00:18:35,781 --> 00:18:37,032 Je ne l'ai jamais menacé.

299

00:18:37,783 --> 00:18:40,744
Sa femme, Carole, dit qu'il prévoyait
de transporter des voitures

300

00:18:40,828 --> 00:18:41,995 au Costa Rica.

301

00:18:42,079 --> 00:18:44,414 Il a dit de préparer le camion

302

00:18:44,498 --> 00:18:47,584 car il partirait tôt le matin pour Miami.

303

00:18:48,460 --> 00:18:50,420 C'est la dernière chose qu'il m'a dite.

304

00:18:50,504 --> 00:18:52,422 La dernière chose qu'il m'a dite

305

00:18:52,506 --> 00:18:54,925

c'est qu'il voulait que Kenny prépare un camion

306

00:18:55,008 --> 00:18:59,805
parce qu'il partirait "tôt, tôt, tôt"
le lendemain au Costa Rica.

307

00:19:01,640 --> 00:19:05,269 Et c'est la dernière fois que je l'ai vu, donc je ne sais pas.

308

00:19:07,646 --> 00:19:09,481 On construisait une cage

309

 $00:19:10,149 \longrightarrow 00:19:12,818$ et Don a commencé à me dire quelque chose.

310

00:19:12,901 --> 00:19:15,904 Il a dit : "Kenny, si je réussis,

311

00:19:15,988 --> 00:19:18,824 ce sera la meilleure ruse de ma vie. "

312

00:19:21,243 --> 00:19:24,163 Et je sais qu'il voulait en dire plus,

313

00:19:24,830 --> 00:19:27,166 comme s'il n'avait pas fini sa phrase.

314

00:19:28,625 --> 00:19:32,880 Puis, quelqu'un l'a appelé et il est parti.

315

00:19:33,964 --> 00:19:35,966 Je ne l'ai jamais revu.

316

00:19:36,049 --> 00:19:38,760 C'est la dernière chose que Don m'a dite :

317

00:19:38,844 --> 00:19:40,554 "Si je réussis,

00:19:40,637 --> 00:19:43,390 ce sera la meilleure ruse de ma vie."

319

00:19:45,058 --> 00:19:48,562
Il expédiait des voitures au Costa Rica.

320

00:19:48,645 --> 00:19:51,440
Tout devait être à Miami le lundi matin,

321

00:19:52,482 --> 00:19:56,570 et je devais préparer tous les permis des voitures,

322

00:19:56,653 --> 00:19:59,364 mais je voulais savoir quelque chose.

323

324

00:20:02,326 --> 00:20:06,663
J'ai commencé à l'appeler,
 il ne répondait pas.

325

00:20:07,539 --> 00:20:11,168 Ça a duré de samedi à dimanche.

326

00:20:11,251 --> 00:20:12,669 Aucune réponse.

327

00:20:14,755 --> 00:20:18,258 J'ai fini par appeler Carole qui me dit :

328

00:20:18,342 --> 00:20:20,260 "Je dois appeler la police ?"

329

00:20:20,344 --> 00:20:22,304 Et j'ai dit "Tu crois ?"

330

00:20:26,141 --> 00:20:30,896 Jack Don Lewis a été vu pour la dernière fois le 18 août.

331

00:20:32,231 --> 00:20:35,275
Il a été porté disparu le 19
par son épouse

332

00:20:35,359 --> 00:20:37,361 aux environs de 13h30.

333

00:20:40,822 --> 00:20:44,159 Les détectives ont exploré la propriété...

334

00:20:44,243 --> 00:20:45,827 On parle de 40 hectares !

335

00:20:47,663 --> 00:20:49,706 Apparemment, rien n'indiquait

336

00:20:49,790 --> 00:20:52,584 qu'ils devraient aller plus loin.

337

338

00:21:01,426 --> 00:21:05,973 Environ quatre jours après, sa camionnette a été retrouvée à l'aéroport.

339

340

00:21:13,021 --> 00:21:14,398 Ça n'avait aucun sens.

341

00:21:14,940 --> 00:21:17,025 Après ce qu'il m'a dit,

342

00:21:17,109 --> 00:21:20,153 s'il voulait disparaître sans que personne ne le sache

00:21:20,237 --> 00:21:23,073 laisserait-il son van là où il devait décoller ?

344

00:21:23,156 --> 00:21:25,409

Vous ne voudriez pas
que l'on soit au courant,

345

00:21:25,492 --> 00:21:27,286 car c'est un indice.

346

00:21:27,411 --> 00:21:29,037 C'était une fausse preuve ?

347

00:21:29,621 --> 00:21:31,957 Quelqu'un d'autre a mis le van là.

348

00:21:32,040 --> 00:21:33,959 Je ne sais pas s'il a été dissimulé.

349

00:21:35,419 --> 00:21:40,257
La police a fait un mauvais travail en matière d'enquête.

350

00:21:40,340 --> 00:21:43,885 Les flics n'ont jamais analysé la camionnette à l'aéroport.

351

00:21:43,969 --> 00:21:46,972 Ils l'ont ramenée à Easy Street.

352

00:21:47,055 --> 00:21:51,143 Elle y est restée deux jours avant que les flics ne viennent la voir.

353

00:21:51,226 --> 00:21:52,811 Ainsi que l'intérieur.

354

00:21:53,270 --> 00:21:55,105 Elle est restée là-bas deux jours. 355 00:22:06,116 --> 00:22:07,617

Ils sont venus me voir

356

00:22:07,701 --> 00:22:10,579 car ils y ont trouvé mes empreintes.

357

00:22:11,621 --> 00:22:13,415
Quatre jours avant sa disparition,

358

00:22:13,498 --> 00:22:16,460 il m'a déposé sa camionnette,

359

00:22:16,543 --> 00:22:19,338 mais il a essayé de me convaincre d'aller au Costa Rica.

360

00:22:19,421 --> 00:22:21,256
"Viens au Costa Rica avec moi."

361

00:22:21,548 --> 00:22:23,675 Pourquoi il y tenait tant ?

362

00:22:24,092 --> 00:22:25,886 Il aimait l'endroit.

363

00:22:29,973 --> 00:22:33,435 Le plan à long terme, selon l'enquête,

364

00:22:33,518 --> 00:22:38,190 était qu'il finirait par déplacer le refuge Big Cat

365

00:22:38,273 --> 00:22:41,276 ou Wild Life on Easy Street, son nom à l'époque,

366

00:22:41,360 --> 00:22:43,362 au Costa Rica.

367

00:22:44,738 --> 00:22:47,699 Moi et un autre inspecteur sommes d'ailleurs allés

368

00:22:47,783 --> 00:22:50,077 interroger plusieurs personnes au Costa Rica.

369

00:22:50,827 --> 00:22:54,456
On a passé quatre ou cinq jours dans la région

370

00:22:54,539 --> 00:22:57,250 pour essayer de voir s'il y avait un lien.

371

00:22:58,460 --> 00:23:00,212 Comment s'y rendait-il ?

372

00:23:01,213 --> 00:23:05,342 Il prenait un vol commercial depuis Miami.

373

00:23:05,467 --> 00:23:07,969 Mais Don pilotait beaucoup d'avions.

374

00:23:08,053 --> 00:23:10,806

Je ne sais pas

combien d'avions il possédait.

375

00:23:13,725 --> 00:23:15,477 Mais tous ses avions étaient petits,

376

00:23:16,436 --> 00:23:19,064 et il n'aurait pas pu aller si loin.

377

00:23:20,232 --> 00:23:23,068

Avec la taille
et les types d'avions qu'il possédait,

378

00:23:23,151 --> 00:23:27,072 il n'aurait pas pu aller d'ici au Costa Rica.

379

00:23:27,155 --> 00:23:29,866

Il devrait faire quatre ravitaillements.

00:23:29,950 --> 00:23:31,410 C'est impossible.

381

00:23:32,619 --> 00:23:36,790

Je doute que Jack Don Lewis
ait piloté l'avion jusqu'au Costa Rica.

382

00:23:36,873 --> 00:23:42,170
Rien n'indique que Don
ait laissé sa camionnette

383

00:23:42,254 --> 00:23:44,172 et soit monté dans un avion.

384

00:23:44,756 --> 00:23:48,593
Il n'y avait aucune trace
d'un décollage d'avion,

385

00:23:48,677 --> 00:23:51,680 aucun vol enregistré. Rien.

386

00:23:54,349 --> 00:23:57,060

Don a perdu sa licence
un jour après l'avoir obtenue,

387

00:23:57,144 --> 00:23:59,354 donc il ne volait pas de manière légale.

388

00:23:59,438 --> 00:24:02,357 Chaque vol après ça, et il y en a eu beaucoup,

389

00:24:02,441 --> 00:24:05,110 il volait illégalement, donc il ne le signalait pas.

390

00:24:06,153 --> 00:24:08,488
Il descendait le golfe du Mexique,

391

00:24:08,572 --> 00:24:12,033 au dessous du niveau

où le radar vous enregistre.

392

00:24:13,952 --> 00:24:16,079 Je crois savoir qu'il est allé

393

00:24:16,830 --> 00:24:19,374 évaluer un nouvel avion à vendre.

394

00:24:19,458 --> 00:24:22,919 On m'a dit

qu'il a été poussé hors de l'avion

395

00:24:23,003 --> 00:24:25,547 à 15 mètres au-dessus du Golfe.

396

00:24:26,840 --> 00:24:31,178 S'il avait eu un accident dans le Golfe, on n'aurait jamais rien trouvé.

397

00:24:36,850 --> 00:24:39,019
Il a eu plusieurs accidents d'avion

398

00:24:39,102 --> 00:24:42,230 et s'était gravement blessé dans l'un d'eux,

399

00:24:42,314 --> 00:24:45,942 et je pense qu'il n'était plus le même

400

00:24:46,026 --> 00:24:48,069 après ce dernier accident.

401

00:24:50,113 --> 00:24:53,950

Je voyais en lui un comportement
qui n'avait aucun sens.

402

403

00:24:57,704 --> 00:25:00,457 mais pas des cinq dernières minutes.

00:25:00,540 --> 00:25:03,001 Un de nos volontaires est venu me dire

405

00:25:03,084 --> 00:25:05,212 que ça ressemblait à l'Alzheimer.

406

00:25:05,962 --> 00:25:09,674
Peut-être qu'il ne sait pas qui il est ni où il habite.

407

00:25:13,261 --> 00:25:14,554 C'est des conneries.

408

00:25:15,514 --> 00:25:18,391 Je ne crois pas un mot sur la démence

409

00:25:18,475 --> 00:25:21,520 ou l'amnésie, ou ces conneries.

410

00:25:22,604 --> 00:25:24,898 Non.

Il savait exactement ce qui se passait,

411

00:25:24,981 --> 00:25:26,942 qui, quoi, où, quand, comment, pourquoi.

412

00:25:27,025 --> 00:25:28,235 Ce n'est pas le problème.

413

00:25:28,318 --> 00:25:31,071 Carole dit

que c'était un homme inhabituel.

414

00:25:31,154 --> 00:25:33,240 Excentrique le qualifie bien.

415

00:25:33,740 --> 00:25:35,158 Carole est intelligente.

416

00:25:35,242 --> 00:25:37,077

Elle a bien préparé le terrain.

417

00:25:37,160 --> 00:25:40,413 "Il a disparu,

on ne sait pas ce qui s'est passé."

418

00:25:40,914 --> 00:25:44,292 Elle a dû passer beaucoup de temps à préparer le terrain,

419

00:25:44,376 --> 00:25:47,087 l'histoire de la démence et de l'amnésie.

420

00:25:47,170 --> 00:25:50,382 D'après le journal de Carole,

421

00:25:50,465 --> 00:25:54,010 elle se sentait piégée par la tromperie de Don.

422

00:25:54,094 --> 00:25:55,637 "Inutile de le quitter."

423

00:25:55,720 --> 00:25:57,764
"J'aimerais qu'il y ait
une issue pour moi."

424

00:25:57,847 --> 00:25:59,516 La police a ratissé la zone.

425

00:25:59,599 --> 00:26:02,602

Mais après un an et demi
à enquêter sur de nombreuses théories,

426

00:26:02,686 --> 00:26:04,938 la police n'a toujours pas de suspect.

427

00:26:06,189 --> 00:26:08,942 Quelqu'un, quelque part, à un moment donné

428

00:26:09,025 --> 00:26:11,278 voulait se débarrasser de Don Lewis.

00:26:13,446 --> 00:26:15,407 Ils semblent qu'ils aient réussi.

430

00:26:15,490 --> 00:26:18,785 J'ai cru comprendre qu'il avait été tué.

431

00:26:20,078 --> 00:26:20,912 Par qui ?

432

00:26:25,333 --> 00:26:26,585 Je ne dirai rien.

433

00:26:36,636 --> 00:26:38,138 J'ai besoin de mon clap!

434

00:26:38,221 --> 00:26:40,640 Mon clap, Mark, qu'est-ce que tu fais ?

435

00:26:40,724 --> 00:26:42,726 Dis "prise deux".

436

00:26:43,476 --> 00:26:44,394 Prise deux.

437

00:26:45,145 --> 00:26:48,773

Tout allait bien

Doux comme du vin

438

00:26:48,857 --> 00:26:52,986 Mais son mari a disparu

439

00:26:54,738 --> 00:26:58,908
Tout est devenu un peu fou
Un peu flou

440

00:26:58,992 --> 00:27:03,038 Les flics ont dit "Il y a un problème ici"

441

00:27:04,205 --> 00:27:07,167
Tiens, mon chaton

442

00:27:07,959 --> 00:27:10,503
Ce qu'il a fait de mieux,
 je dois en parler,

443

00:27:10,587 --> 00:27:14,382 c'est le clip de "Here Kitty Kitty" avec Carole qui tue son mari.

444

00:27:14,799 --> 00:27:18,094
Et une sosie de Carole
marchant pendant qu'il chante,

445

00:27:18,178 --> 00:27:20,555 donnant des parties de son corps à ses tigres.

446

00:27:21,640 --> 00:27:23,642 C'est de la bombe.

447

00:27:23,725 --> 00:27:25,685 Vous ne savez pas ce que vous loupez.

448

00:27:27,312 --> 00:27:30,982 Joe a convaincu tout le monde qu'elle avait assassiné son mari,

449

00:27:31,066 --> 00:27:32,317 et on l'écoutait.

450

00:27:32,400 --> 00:27:34,444 En tant que producteur de télé-réalité...

451

452

00:27:37,489 --> 00:27:41,284 Le monde entier se demande, pourrait-elle broyer son mari

00:27:41,368 --> 00:27:43,912
 et le nourrir aux tigres
pour détruire les preuves ?

454

00:27:44,245 --> 00:27:48,083

Je vais vous montrer des trucs
qui vont vous mettre ça dans la tête.

455 00:27:48,166 --> 00:27:50,835

Mais le juge ne fera rien Ca ne sert à rien

456

00:27:50,919 --> 00:27:56,007
Il n'y a plus que des traces de tigre

457

00:27:58,051 --> 00:28:02,430

Les gens veulent croire
à quelque chose d'extravagant,

458

00:28:02,514 --> 00:28:04,849 donc ça a été un vrai problème.

459

00:28:07,310 --> 00:28:10,730 Ces tigres ont un estomac si acide

460

00:28:11,147 --> 00:28:14,150 que quand on leur donne une dinde entière,

461

00:28:14,234 --> 00:28:18,113 ils ne recrachent pas les os. Il ne reste rien.

462

00:28:21,241 --> 00:28:23,702 Est-il possible que Don ait été tué par un félin ?

463

00:28:23,785 --> 00:28:25,328 - Non. - Pourquoi ?

464

466

00:28:30,625 --> 00:28:35,588

Non. S'il y avait un félin
qui pouvait manger 45 kilos de chair...

467

 $00:28:36,756 \longrightarrow 00:28:40,093$ il y aurait un squelette, des os ou autre.

468

00:28:40,176 --> 00:28:45,014 Ses propres enfants ont exigé qu'ils testent le hachoir à viande.

469

00:28:47,308 --> 00:28:49,310 Le bureau du shérif n'a pas voulu.

470

00:28:49,853 --> 00:28:51,312 On avait un hachoir à viande.

471

00:28:51,396 --> 00:28:55,233 Imaginez un hachoir gros comme ça.

472

00:28:55,316 --> 00:28:58,570 Ils sont allés inventer

473

00:28:58,653 --> 00:29:01,614 que je l'aurais fait passer au hachoir.

474

00:29:01,698 --> 00:29:05,118

Je n'aurais pas fait passer sa main,
encore moins son corps.

475

00:29:08,413 --> 00:29:11,332 Il y a une autre théorie comme quoi l'un des bâtiments

476

00:29:11,416 --> 00:29:14,586 avait une fosse septique et qu'il a été mis là.

00:29:15,920 --> 00:29:21,134 Si on pouvait faire entrer la police dans cette fosse septique,

478

00:29:21,217 --> 00:29:24,179 je vous promets qu'il est en dessous.

479

00:29:24,262 --> 00:29:27,599 Carole, c'est un fantôme de ton passé.

480

00:29:27,974 --> 00:29:31,269 Sors-moi de la fosse septique.

481

00:29:32,061 --> 00:29:34,856 Elle était dans le sol et opérationnelle,

482

00:29:34,939 --> 00:29:37,942 Judy avait déjà emménagé avant que Don ne disparaisse,

483

00:29:38,026 --> 00:29:41,154
alors comment l'aurais-je mis
 dans la fosse septique ?

484

00:29:42,197 --> 00:29:45,867 OÙ EST L'HOMME CHAT ?

485

00:29:45,992 --> 00:29:48,953 Je crois que beaucoup de gens

486

00:29:49,037 --> 00:29:51,998 spéculent mais n'ont rien pour l'étayer.

487

00:29:52,373 --> 00:29:55,126 Un jour, quelqu'un va faire une gaffe.

488

00:29:56,169 --> 00:29:57,295 Il y a un Dieu,

489

00:29:57,921 --> 00:30:01,007

son nom est karma, et elle a un mauvais sens de l'humour.

490

00:30:05,720 --> 00:30:07,639
On a tous entendu les rumeurs.

491

00:30:08,389 --> 00:30:13,228 On a fait tout ce qu'on pouvait pour essayer de les faire taire,

492

00:30:13,311 --> 00:30:17,649 mais parfois, légalement, on ne peut pas faire ce qu'on veut.

493

00:30:17,732 --> 00:30:20,026

Vous devez rester

dans les limites de la loi.

494

00:30:21,820 --> 00:30:24,155 N'importe qui pourrait être un suspect.

495

00:30:24,239 --> 00:30:27,784
Cependant, on ne pouvait obtenir
des informations

496

00:30:27,867 --> 00:30:30,745 que des proches de Don, c'est donc là qu'on a cherché.

497

00:30:31,454 --> 00:30:35,750
Anne McQueen était sans doute
la personne la plus proche de Don Lewis.

498

00:30:35,834 --> 00:30:38,795 Elle veillait sur ses intérêts et il surveillait ses arrières.

499

00:30:39,254 --> 00:30:43,258

Don avait une confiance absolue pour Anne.

500

00:30:43,341 --> 00:30:45,218 Il aurait été perdu sans elle.

00:30:46,427 --> 00:30:52,600 J'ai coopéré sous toutes les formes qu'ils voulaient que je coopère.

502

00:30:53,017 --> 00:30:54,811 Qui étaient les autres suspects ?

503

00:30:54,894 --> 00:30:56,604 C'était moi et Carole.

504

00:30:58,982 --> 00:31:01,317 Dans une enquête comme celle-ci,

505

00:31:01,401 --> 00:31:05,405 vous allez voir le mari ou la femme

506

00:31:05,488 --> 00:31:09,826 ou un proche encore en vie

507

00:31:09,909 --> 00:31:11,911 que vous pouvez interroger.

508

00:31:14,080 --> 00:31:17,041 Le frère de Carole travaillait pour le bureau du shérif,

509

00:31:17,417 --> 00:31:21,838 et je crois qu'il a maintenu une sorte de...

510

00:31:21,921 --> 00:31:24,924
"C'est ma sœur.

Allez-y doucement."

511

 $00:31:25,008 \longrightarrow 00:31:27,719$ Je ne sais pas si c'est vrai, mais...

512

00:31:30,722 --> 00:31:32,932 il ne resterait pas là à ne rien faire.

513

00:31:33,016 --> 00:31:35,018

Son frère travaillait pour le shérif,

514

00:31:35,101 --> 00:31:39,272 mais je ne pense pas qu'il y ait eu complicité.

515

00:31:43,735 --> 00:31:46,362 Je n'ai jamais vraiment connu mon frère

516

00:31:46,779 --> 00:31:50,867
 car quand j'avais 15 ans,
 il avait neuf ans.

517

00:31:52,744 --> 00:31:55,163 On n'a jamais été proches.

518

00:31:55,246 --> 00:31:57,707 C'est marrant qu'il soit devenu adjoint du shérif.

519

00:31:57,916 --> 00:32:00,710 Je n'y aurais jamais pensé

520

00:32:00,793 --> 00:32:03,296 parce qu'il était très timide.

521

00:32:04,130 --> 00:32:06,090 Le jour où Don a disparu,

522

00:32:07,091 --> 00:32:12,805 l'enquête indique que Carole a quitté Wildlife on Easy Street

523

00:32:12,889 --> 00:32:16,517 pour se rendre à un magasin voisin, Albertsons,

524

00:32:16,601 --> 00:32:18,978 et acheter des produits pour les félins.

525

00:32:19,062 --> 00:32:20,480 À 3 h du matin.

00:32:21,648 --> 00:32:25,944 Sa voiture est tombée en panne et Carole a croisé son frère,

527

00:32:26,027 --> 00:32:28,863 accompagné d'un autre policier.

528

00:32:28,947 --> 00:32:34,243 Le deuxième policier l'a ramenée chez elle.

529

00:32:34,994 --> 00:32:36,079 Après ça,

530

00:32:36,871 --> 00:32:40,291 Carole a dit que la dernière fois qu'elle avait vu son mari

531

00:32:40,375 --> 00:32:44,045 était quelques heures plus tard, et on ne l'a jamais revu.

532

00:32:44,629 --> 00:32:46,339 J'aurais espéré

533

00:32:46,422 --> 00:32:49,550 que les inspecteurs auraient suivi la piste et fait en sorte

534

00:32:49,634 --> 00:32:53,388 que cela n'avait rien d'anormal.

535

00:32:55,807 --> 00:32:58,518 Si vous avez un shérif qui dit :

536

00:32:58,601 --> 00:33:02,939 "Ce type est fou, il a l'Alzheimer,

537

00:33:03,022 --> 00:33:04,857 il fait ça tout le temps...",

00:33:04,941 --> 00:33:10,029 évidemment qu'ils feraient traîner et diraient : "Attendons un peu."

539

00:33:13,741 --> 00:33:17,870 Sa famille n'aimait pas beaucoup Don.

540

00:33:19,122 --> 00:33:22,959 Le père de Carole, Vernon, ne pouvait pas le supporter.

541

00:33:23,042 --> 00:33:24,836 Il ne supportait pas Don.

542

00:33:25,169 --> 00:33:29,132
Son père, Vernon,
est venu construire des cages avec moi.

543

00:33:30,049 --> 00:33:31,759 Il défendait sa fille.

544

00:33:32,135 --> 00:33:38,016

Je me demandais si Carole avait fait quelque chose et ils devaient la protéger

545

00:33:38,099 --> 00:33:40,852 et récupérer l'argent. Ils voulaient l'argent.

546

00:33:42,854 --> 00:33:47,025
Après la disparition de Don,
Carole et Vernon m'ont demandé:

547

00:33:47,859 --> 00:33:51,112 "Kenny, on doit aller chercher quelque chose au bureau."

548

00:33:52,530 --> 00:33:54,782 Et je faisais ce genre de choses

549

00:33:54,866 --> 00:33:56,993 pour Don pendant des années.

00:33:57,076 --> 00:33:59,245 Je faisais ce qu'il me demandait.

551

00:34:02,749 --> 00:34:07,128 J'ai reçu un appel comme quoi l'alarme du bureau avait sonné

552

00:34:07,211 --> 00:34:09,005 et Carole était là-bas.

553

00:34:09,088 --> 00:34:14,010 Elle et Kenny Farr avaient coupé les serrures du portail,

554

00:34:14,093 --> 00:34:16,054 et coupé les serrures du bureau.

555

00:34:16,929 --> 00:34:21,392 On a coupé l'électricité à la remorque, l'eau et l'égout.

556

00:34:21,476 --> 00:34:23,603 Les flics sont venus pour l'alarme

557

00:34:23,686 --> 00:34:27,482 et Anne McQueen parce que c'était son bureau,

558

00:34:27,565 --> 00:34:29,358 Elle est là depuis des années.

559

00:34:29,442 --> 00:34:33,946
Il y avait deux testaments
et deux procurations

560

00:34:34,030 --> 00:34:37,533 dans mon bureau, dans une boîte sous mon bureau.

561

00:34:37,617 --> 00:34:41,496 Mais peu importe la paperasse

ou ce qu'ils cherchaient,

562

00:34:41,579 --> 00:34:45,416 les flics ne pouvaient rien faire

563

00:34:45,500 --> 00:34:48,669 pour empêcher sa femme de prendre quoi que ce soit.

564

00:34:50,046 --> 00:34:53,925 Le testament et la procuration ont été volés du bureau ce jour-là.

565

00:34:58,054 --> 00:35:01,599
J'étais exécutrice testamentaire
de leurs testaments.

566

00:35:02,475 --> 00:35:05,394
 J'étais leur procuration.

567

00:35:06,896 --> 00:35:10,233
Qui était la procuration sur les nouveaux documents produits par Carole ?

568

00:35:11,651 --> 00:35:12,568
Pas moi.

569

00:35:14,737 --> 00:35:18,741 Cette nouvelle procuration lui a donné le contrôle du domaine.

570

00:35:20,451 --> 00:35:22,954 Elle a préparé sa procuration.

571

00:35:25,832 --> 00:35:28,793 Une personne normale écrirait "À ma mort".

572

00:35:29,460 --> 00:35:31,712 Première phrase : "À ma disparition."

573

00:35:33,214 --> 00:35:37,510

Ce n'est pas bizarre que la procuration dise "à ma disparition" ?

574 00:35:37,760 --> 00:35:39,762 C'est un terme normal ?

575

00:35:39,846 --> 00:35:45,309
En 37 ans de carrière, je n'ai jamais vu écrit "à ma disparition".

576 00:35:45,935 --> 00:35:46,811 Jamais.

577 00:35:47,937 --> 00:35:50,606 À cet égard, c'est très inhabituel.

578 00:35:50,857 --> 00:35:52,775 Je ne sais pas qui anticipe...

579
00:35:52,859 --> 00:35:57,071
Tout le monde anticipe sa mort,
mais qui anticipe sa disparition ?

580 00:35:57,155 --> 00:35:59,365 DISPARITION DU MILLIONNAIRE : INQUIÉTUDE

581 00:35:59,448 --> 00:36:03,494 Comment Carole s'est comportée après sa disparition ?

582 00:36:03,578 --> 00:36:05,538 Après la disparition de Don,

583 00:36:05,621 --> 00:36:10,001 Carole et sa famille se sont débarrassés des employés de Don.

> 584 00:36:11,127 --> 00:36:15,423 Ils se sont débarrassés de tout ce qu'il possédait.

> > 585

00:36:15,506 --> 00:36:16,674 PÈRE DE CAROLE

586

00:36:17,967 --> 00:36:21,095 On a trouvé un mot sur la porte du frigo qui disait :

587

00:36:21,179 --> 00:36:23,347 "Ne prononcez plus jamais son nom."

588

00:36:23,431 --> 00:36:24,473 FILLE DE DON

589

00:36:26,601 --> 00:36:30,271 - Tu te souviens ? - Je m'en souviens très bien.

590

00:36:34,734 --> 00:36:38,196 Et tous les biens de Don, pas la police d'assurance.

591

00:36:38,279 --> 00:36:39,614 Je n'y suis pour rien.

592

00:36:39,697 --> 00:36:42,450Tous ses biens immobiliers et ses biens ?

593

00:36:42,533 --> 00:36:44,619 C'était dans le testament.

594

00:36:44,702 --> 00:36:48,789 Le testament ne servirait à rien car si une personne disparaît,

595

00:36:49,248 --> 00:36:52,376 vous ne touchez rien pendant cinq ans.

596

00:36:54,420 --> 00:36:57,882 Donc Carole

l'a fait déclarer mort légalement

597

00:36:58,633 --> 00:37:01,135

cinq ans et un jour après sa disparition.

598

00:37:01,219 --> 00:37:03,137 CERTIFICAT DE DÉCÈS - FLORIDE

599

00:37:03,221 --> 00:37:04,680 DÉCÈS 19 AOÛT 2002

600

00:37:04,764 --> 00:37:05,932 Aux dernières nouvelles,

601

00:37:06,015 --> 00:37:10,228 un juge a déclaré Lewis mort à la suite de sa disparition il y a cinq ans,

602

00:37:10,311 --> 00:37:12,063 mais les adjoints du shérif disent

603

00:37:12,146 --> 00:37:15,608 que l'affaire restera ouverte jusqu'à trouver une preuve.

604

00:37:19,237 --> 00:37:22,365
Il s'est passé beaucoup de choses ces cinq dernières années.

605

00:37:22,448 --> 00:37:24,784 Beaucoup de choses ont changé.

606

00:37:24,867 --> 00:37:27,703 Elle a gardé beaucoup de bonnes choses pour elle

607

00:37:27,787 --> 00:37:30,164 et a mis le reste sur leurs comptes.

608

00:37:30,248 --> 00:37:31,916 On a eu les trucs dégueu.

609

00:37:33,125 --> 00:37:38,172

Elle a pris la propriété au nom de Don

610

00:37:38,256 --> 00:37:39,882 et l'a mise à son nom.

611

00:37:41,259 --> 00:37:44,220 J'ai été la maîtresse pendant des années.

612

00:37:44,470 --> 00:37:46,138 Après le retour des enfants,

613

00:37:46,222 --> 00:37:49,058 elles ont dit que la mère n'avait pas eu une part équitable

614

00:37:49,141 --> 00:37:51,269 et elles ont voulu plus d'argent.

615

00:37:51,352 --> 00:37:52,687 C'est là qu'il les a reniées.

616

00:37:52,770 --> 00:37:55,273 Il a voulu annuler leur fonds,

617

00:37:55,356 --> 00:37:57,566 mais je l'en ai dissuadé car ce sont ces enfants.

618

00:37:57,650 --> 00:38:00,945
Un jour, il pourrait changer d'avis, alors je n'y ai pas touché.

619

00:38:05,366 --> 00:38:07,702 Quelle est la théorie la plus sensée ?

620

00:38:10,121 --> 00:38:11,497 Il n'y a pas de preuve.

621

00:38:12,790 --> 00:38:15,710

Je pense que la personne
qui profiterait le plus

00:38:15,793 --> 00:38:18,087 de ce qui arriverait à mon père,

623

00:38:19,422 --> 00:38:20,256 c'est Carol.

624

00:38:21,173 --> 00:38:22,174 Elle le sait.

625

00:38:24,051 --> 00:38:26,387
Il faut le regarder aux yeux de la loi.

626

00:38:26,470 --> 00:38:28,055 Je pourrais vous dire

627

00:38:28,139 --> 00:38:30,391 que je tue 37 personnes par semaine.

628

00:38:30,850 --> 00:38:32,101 D'accord,

629

00:38:33,060 --> 00:38:34,770 mais il faut avoir les corps

630

00:38:35,688 --> 00:38:36,897 ou ça ne compte pas.

631

00:38:37,481 --> 00:38:38,733 Tu m'as eue !

632

00:38:38,941 --> 00:38:41,485 Sa femme dit que le pire est de ne pas savoir.

633

00:38:41,569 --> 00:38:44,405

Pas de conclusion
et pas de rédemption pour elle.

634

00:38:44,488 --> 00:38:48,034

Je n'aurai jamais la chance de dire :
"Vous voyez ! Ce n'était pas moi."

635 00:38:49,118 --> 00:38:50,161 C'est impossible.

636 00:38:51,329 --> 00:38:54,707 Rien ne s'est jamais révélé sur cette affaire.

637
00:38:54,790 --> 00:38:57,793
Cette pauvre femme est une suspecte depuis tout ce temps.

638 00:38:57,877 --> 00:38:58,711 Oui.

639 00:38:58,794 --> 00:39:00,129 Pour le plaisir, voyons voir.

00:39:00,212 --> 00:39:03,716 Carole se plaint qu'elle a un nuage noir sur la tête

641 00:39:03,799 --> 00:39:06,677 de gens qui pensent qu'elle a nourri son mari aux tigres.

642 00:39:07,845 --> 00:39:11,057 Imaginons qu'elle n'a rien à voir avec ça,

> 643 00:39:11,682 --> 00:39:13,809 et disons qu'elle aimait Don,

00:39:13,893 --> 00:39:17,021 et qu'elle a beaucoup souffert de sa mort.

645 00:39:17,855 --> 00:39:19,440 Vivre avec des gens

646 00:39:19,857 --> 00:39:23,486 qui disent constamment ces choses et vous accusent,

647 00:39:24,070 --> 00:39:28,491 ça peut être blessant et changer une personne. 648 00:39:32,036 --> 00:39:35,331 - Y a-t-il eu un mémorial... - Non. 649 00:39:35,414 --> 00:39:36,791 ...ou des funérailles ? 650 00:39:36,874 --> 00:39:38,417 - Non, - Donc personne... 651 00:39:39,043 --> 00:39:42,588 Je me souviens du jour où son certificat de décès est arrivé, 652 00:39:43,255 --> 00:39:47,051 j'ai ouvert l'enveloppe et... 653 00:39:47,134 --> 00:39:49,345 Je me souviens avoir regardé par la fenêtre 654 00:39:49,428 --> 00:39:53,682

et d'un coup, Il faisait nuit noire.

655 00:39:53,766 --> 00:39:56,394 J'avais rêvassé.

656 00:39:56,477 --> 00:39:58,396 Je ne sais pas où je suis allée,

657 00:39:58,479 --> 00:40:02,233 mais c'était le truc le plus proche d'un mémorial.

658 00:40:03,776 --> 00:40:05,986 Et l'argent, au final ?

659 00:40:06,070 --> 00:40:11,158 On n'a pas obtenu...

660

00:40:12,451 --> 00:40:14,745 Je dirais à peu près dix pour cent.

661

00:40:16,080 --> 00:40:19,792 Vous n'avez hérité que de dix pour cent de ses biens ?

662 00:40:22,253 --> 00:40:23,629 Et le reste ?

663 00:40:25,089 --> 00:40:26,090 Carole.

664 00:40:31,470 --> 00:40:33,764 Il y a une science de devenir riche,

665 00:40:33,848 --> 00:40:36,142 et c'est une science exacte.

666 00:40:37,309 --> 00:40:41,021 La propriété de l'argent et de la propriété

667 00:40:41,105 --> 00:40:43,983 vient de faire les choses d'une certaine façon.

668 00:40:44,358 --> 00:40:47,236 Ceux qui font les choses d'une certaine façon,

669 00:40:47,361 --> 00:40:50,865 volontairement ou par accident,

670 00:40:50,948 --> 00:40:52,783 deviennent riche.

671 00:41:01,459 --> 00:41:06,130 Par rapport à la plupart des animaux,

672

00:41:07,298 --> 00:41:11,177 je la qualifierais de rationnelle.

673

00:41:15,264 --> 00:41:17,683 On s'est rencontrés le ler novembre 2002.

674

00:41:18,767 --> 00:41:21,812 Le ler novembre 2004, on s'est mariés.

675

00:41:24,064 --> 00:41:27,610

Mon but dans la vie
est de rendre cette femme heureuse.

676

00:41:37,077 --> 00:41:39,330 J'aimerais assister à un enterrement,

677

00:41:41,040 --> 00:41:42,291 voir une pierre tombale.

678

00:41:44,168 --> 00:41:45,794
Je voudrais une conclusion.

679

00:41:46,462 --> 00:41:47,630 Et une justice ?

680

00:41:48,422 --> 00:41:49,590 Ce serait bien,

681

00:41:50,549 --> 00:41:53,135 mais je n'ai jamais été avare.

682

00:41:56,347 --> 00:41:57,765 On pense tous

683

00:41:57,848 --> 00:42:01,810 que Carole en sait plus que ce qu'elle ne dit.

684

00:42:04,480 --> 00:42:08,067

Je n'ai rien à dire à personne.

685

00:42:08,484 --> 00:42:12,780
 Je sais que la seule raison
qu'ils disent ce qu'ils disent

686

00:42:12,863 --> 00:42:17,159 est car ils me voient comme une menace pour leur gagne-pain et leur ego.

687

00:42:17,660 --> 00:42:21,914 Et si c'est leur motivation,

688

00:42:21,997 --> 00:42:25,125 rien de ce que je dirai ou ferai ne changera ça.

689

00:42:31,757 --> 00:42:35,469
On n'a jamais pensé que l'enquête avait été assez bien menée.

690

00:42:36,887 --> 00:42:41,016

Ils ont dit que Carole
était le principal suspect à l'époque,

691

00:42:41,100 --> 00:42:43,727 mais jusqu'à ce que quelqu'un se présente...

692

00:42:43,811 --> 00:42:45,187 Jusqu'à ce que quelqu'un...

693

00:42:46,981 --> 00:42:51,485

Je ne peux pas vous dire qu'on considérait un suspect en particulier.

694

00:42:51,569 --> 00:42:53,362 Je m'en voudrais de dire ça.

695

00:42:53,445 --> 00:42:58,409 À l'heure actuelle, il n'y a absolument aucune preuve

00:42:58,492 --> 00:43:00,869 qui indique une personne en particulier.

697

00:43:03,455 --> 00:43:05,291 Quand on a commencé à parler,

698

00:43:07,376 --> 00:43:09,128 on a fait le magazine People.

699

00:43:09,503 --> 00:43:15,426 Inside Edition est venu nous parler et Hard Copy étaient intéressés.

700

00:43:15,509 --> 00:43:18,971 C'est là que Carole nous a dit d'arrêter.

701

00:43:19,054 --> 00:43:21,307 "J'ai l'argent, pas vous,

702

00:43:21,974 --> 00:43:23,976 et si vous continuez à parler

703

00:43:24,476 --> 00:43:28,564 je prendrai tout à votre famille."

704

00:43:31,275 --> 00:43:33,068 C'est pour ça qu'on n'a pas parlé.

705

00:43:33,652 --> 00:43:35,821 Vous avez peur de Carole Baskin ?

706

00:43:35,904 --> 00:43:39,199 Oui. Tout à fait.

707

00:43:46,290 --> 00:43:48,125 Je vais m'occuper de Carole

708

00:43:48,876 --> 00:43:51,378 parce que les autres ont peur de le faire.

709 00:43:53,756 --> 00:43:55,924 Elle a beaucoup de comptes à rendre.

710 00:43:58,260 --> 00:44:00,137 Son jour approche.





This transcript is for educational use only.

Not to be sold or auctioned.